

T1 George

Calendar

Fri-Sat, Mar 15-16 & Thu-Sat, Mar 21-23

Gunn Musical "In the Heights" ([Info](#))

Mon, Mar 25

Gunn Instrumental Music--Tour Students only, 7:30 PM, Spangenberg

Mon-Wed, Mar 25-27

CAASPP Testing, Alternate Schedule (see [Calendar](#))

Tue, Mar 26

Gunn Choir Guest Artist Concert, 7:30 PM, Spangenberg

Thu, Mar 28

Alternate Schedule (see [Calendar](#))

Sophomore Parent's Social, 6:30 PM, Celia's Restaurant

Fri, Mar 29

Minimum Day, Alternate Schedule (see [Calendar](#))

Mon-Fri, Apr 1-5

Spring Break--NO SCHOOL

3月15-16日和3月21-23日

Gunn音乐剧《在高处》（信息 Info）

3月25日

Gunn器乐——仅限学生参观，晚上7:30，Spangenberg

3月25日至27日，周一至周三

CAASPP测试，备用计划（见日历 Calendar）

3月26日星期二

Gunn唱诗班客座艺术家音乐会，晚上7:30，Spangenberg

3月28日

备用计划（见日历Calendar）

10年级家长社交，下午6:30，Celia's餐厅

3月29日

半天上课日，备选时间表（见日历Calendar）

4月1日至5日，

星期一至星期五 春假——学校放假

Gunn

T2 Kelly W

Bus Route 88 Schedule Adjustments--Mar 25-29

Mon-Tue, Mar 25-26, 2:25 PM dismissal

School trippers will depart Vets Hospital at 2:33 PM (88M), 2:35 PM(88L). An additional N/B 88 trip to Middlefield/Colorado will depart Vets Hospital at 2:37 PM.

Wed, Mar 27, 12:15 PM dismissal

School trippers will depart Vets Hospital at 12:23 PM (88M), 12:25 PM (88L). An additional N/B 88 trip to Middlefield/Colorado will depart Vets Hospital at 12:27 PM.

Thu, Mar 28, 3:40 PM dismissal

School trippers will depart Vets Hospital at 3:48 PM (88M), 3:50 PM (88L). An additional N/B 88 trip to Middlefield/Colorado will depart Vets Hospital at 3:52 PM.

88号线巴士行程变更：3月25~29日

星期一和星期二，三月25~26日，下午2：25放学

88M号线将在下午2：33，88L号线将在2：35从老兵医院出发。另外，还会有一班前往 Middlefield/Colorado路的88号公车在2：37从老兵医院出发。

星期三，3月27日，下午12：15放学

88M号线将在下午12：23，88L号线将在12：25从老兵医院出发。另外，还会有一班前往 Middlefield/Colorado路的88号公车在12：27从老兵医院出发。

星期四，3月28日，下午3：40放学

88M号线将在下午3：48，88L号线将在3：50从老兵医院出发。另外，还会有一班前往 Middlefield/Colorado路的88号公车在3：52从老兵医院出发。

T3 Katie.W

Fri, Mar 29, 12:40 PM dismissal

School trippers will depart Vets Hospital at 12:48 PM (88M), 12:50 PM (88L). An additional N/B 88 trip to Middlefield/Colorado will depart Vets Hospital at 12:52 PM.

星期五，3月29号，中午12：40 下课

乘坐公交车上下学的同学们当天的车次安排如下：88M路公共汽车下午12：48分发车；88L路公共汽车下午12：50分发车；开往Middlefield/Colorado街道的N/B 88 路汽车下午12：52分发车。请大家注意。

Gunn Sports Boosters

Congratulations to **Jared Freeman**--Athlete of the Week! Jared has also been recognized the last two weeks with Honorable Mention! Way to go Gunn Track & Field! Fellow T&F teammates **Maansay Rishi** and **Justin Chiao** received Honorable Mention honors from Palo Alto Weekly, Wed, Mar 20. Follow us on Facebook at [Gunn Sports Boosters](#)!

Gunn体育表彰

恭喜Jared Freeman同学荣获“本周最佳运动员”。Jared同学已经连续三周受到了嘉奖，可喜可贺。同时也恭喜Jared同学所属的Gunn田径队！田径队的其他两位成员Maansay Rishi和 Justin Chiao也在星期三3月30号发行的Palo Alto Weekly报纸上受到了表扬。如果您想要了解更多学校运动员相关的信息请在脸书上关注 [Gunn Sports Boosters](#)

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

T4 Caroline 2020

Gunn PTSA Executive Board Slate of Nominees for 2019-2020

Election: Thu, Apr 18, 6:30 PM, Staff Lounge

The PTSA Nominating Committee has proposed the following candidates for nomination to the Executive Board for 2019-2020. The election will be held at the PTSA meeting on Thursday, April 18th at 6:30 PM in

the Staff Lounge. Any PTSA member may vote in the election, as long as you have been a member for 30 days prior to the election (join by March 19th). Please join us! Questions? Contact Ann Xu, Parliamentarian, at ann_xu@yahoo.com.

Gunn 2019-2020学年PTSA执行委员会被提名人名单

选举时间及地点：4月18日星期四，下午6:30，教职员工休息室

PTSA提名委员会已提名以下人选为2019-2020学年的执行委员会候选人。选举将于4月18日星期四下午6:30在Gunn教职员工休息室举行的PTSA会议上进行。所有PTSA成员都可以在选举中投票，只要您在选举前30天成为会员（3月19日之前加入）。请加入我们！如有问题，请联系Ann Xu，法规专家，电邮：ann_xu@yahoo.com。

Pow

Gunn PTSA Exec Board Position	2019-20 Nominee
President	Kimberly Eng Lee
Executive Vice President	Lili Nova-Roessig
VP Community Activities	Elisa Yu
Co-VP Community Activities	Heewon Park
VP Ways & Means	PENDING
VP of Communications (all-parent communication, Parent Ed)	Jennifer Schultz
Co-VP of Communications (Parent Networks, PTSA website)	PENDING
Co-VP of Communications (Community Outreach, special communities)	Jenny Chang
Secretary	Karen Shuler
Co-Secretary	Claire Kirner
Treasurer	Karrie Chen
Co-Treasurer	Claudia Yu
Auditor	Xin Liu
Historian	Paul Sakuma

Gunn Sports Boosters

Congratulations to **Maansay Rishi** and **Jared Freeman**! Both received Athlete of the Week Honorable Mention from Palo Alto Weekly, Wednesday, 3/13. Follow us on Facebook at [Gunn Sports Boosters](#)!

PAUSD & PTAC

****NEW** EACH FRIDAY! Superintendent's Weekly Board Update**

Read Dr. Don Austin's Weekly Board Update, published new each Friday <https://www.pausd.org/news>.

Gunn PTSA 董事会只为	2019-20 提名
主席	Kimberly Eng Lee
副主席	Lili Nova-Roessig
VP 社区活动	Elisa Yu
共同-VP 社区活动	Heewon Park
VP 方法和手段	未决定
VP 通讯 (所有家长通讯,家长教育)	Jennifer Schultz
共同通讯 VP (家长联系, PTSA 网站)	未决定
共同通讯 VP(社区外展, 特殊社区)	Jenny Chang
秘书	Karen Shuler
共同秘书	Claire Kirner
财务秘书	Karrie Chen
共同财务秘书	Claudia Yu
审计	Xin Liu
历史家	Paul Sakuma

Gunn体育健将

祝贺 **Maansay Rishi** 和 **Jared Freeman** ! 他们两个获得了Palo Alto Weekly的本周运动员荣誉奖。星期三, 3/13。请关注我们的Facebook, [Gunn Sports Boosters](#) !

PAUSD & PTAC

****新**每周五! 管理人的每周报道**

阅读Dr. Don Austin的每周更新, 每个星期五发布新的报道: <https://www.pausd.org/news>。

T6 Max Gao

****NEW** PAUSD Strategic Plan, aka The Promise**

Comments due Tue, Mar 26, 5 PM

On Tuesday evening, March 26, the Board will be discussing the Promise - the Strategic Plan for the next several years. The discussion will focus on high quality teaching and learning, special education and inclusion, and district office operations. In the past month or so, PAUSD has been reviewing the Strategic Plan taking in lots of community input. As we near the rolling out of the [Strategic Plan/The Promise](#) you may have additional thoughts and comments. We encourage you to individually write to the district via [Let's Talk](#) and/or to PAUSD Board of Trustees at board@pausd.org. Don't wait. Send in your comments no later than Tuesday, March 26 by 5 PM. Thank you.

****NEW** Palo Alto PTAC--Share the Cost Rally, A Community Coming Together for our Kids--Full Mitigation**

On March 14, Thursday, 120+ people came out to City Hall to give VOICE to ALL PAUSD students. We spoke with ONE VOICE, stressing the importance of FULL MITIGATION by Stanford University. We are simply asking Stanford University to take care of our children. See [PAUSD Resolution](#). We sincerely appreciate everyone doing their part for our kids. For more, please go to www.paloaltopta.org.

Thank you to all PTA members, PTAC council members, PAUSD employees and school board members, students, parents and guardians, City of Palo Alto Safe Routes to School (SRTS), the PTAC SRTS Collaborative Committee, Palo Alto residents, and neighbors for coming out to the School Rally. The PTA Council would like to thank Supervisor Joe Simitian and Supervisor Cindy Chavez who graciously attended our school rally. The strength of our community is evident when we come together and we work together, this includes Stanford University.

****新** PAUSD战略计划, 又名承诺**

评论截止日期, 星期二, 3月26日, 下午5点

在3月26日星期二晚上, 董事会将讨论“承诺” - 未来几年的战略计划。讨论将集中在高质量的教学和学习, 特殊教育和包容以及地区办事处的运作。在过去一个月左右的时间里, PAUSD一直在审查战略计划, 并收集了大量的社区意见。随着我们接近[战略计划/承诺](#)的推出, 您可能会有额外的想法和意见。我们真诚地感谢大家为我们的孩子们所做的贡献。想要更多的信息, 请去 www.paloaltopta.org。

****新** 帕洛阿尔托PTAC - 分享成本集会, 一个为孩子们聚集在一起的社区 - 全面缓解**

在3月14日, 周四, 120多人来到市政厅, 向所有PAUSD学生发出声音。我们用一个声音, 来强调了斯坦福大学完全缓解的重要性。我们只是要求斯坦福大学照顾我们的孩子。请看[PAUSD决议](#)。我们真诚地感谢大家为我们的孩子们所做的贡献。想要更多的信息, 请去 www.paloaltopta.org。

感谢所有PTA成员, PTAC理事会成员, PAUSD员工和学校董事会成员, 学生, 家长和监护人, 帕洛阿尔托安全路线学校 (SRTS), PTAC SRTS协作委员会, 帕洛阿尔托居民以及即将到来的邻居去学校集会。PTA理事会感谢主席Joe Simitian和主管Cindy Chavez慷慨地参加了我们的学校集会。当我们走到一起并共同合作时, 我们社区的力量是显而易见的, 包括斯坦福大学。

George Zheng

The Palo Alto PTA Council is pleased that many of our PTAs and PTSAs have written letters to Stanford University stressing FULL MITIGATION. Our 6th District PTA Council and schools in various parts of Santa Clara County are also sending letters to Stanford University. Please continue to write to your supervisors, join our [online petition](#), download the [Click My Cause app](#), or find your own creative way to help communicate with elected county officials letting them know you care about Palo Alto kids. THANK YOU.

我们学区的许多PTA和PTSAs的家长已经写信施压斯坦福大学，对此我们学区委员会感到十分高兴。我们的第六届地区家长会理事会和圣克拉拉县各地的学校也在给斯坦福大学写信。请继续写信给高层人员，并加入我们的在线请愿 ([online petition](#))，下载“[Click My Cause app](#)”应用程序，或者找到你自己的方式，帮助我们与当选的县官员沟通，让他们知道你关心帕洛阿尔托的孩子们。谢谢你！

****NEW** Recruitment and Career Advancement Fair for PAUSD**

Sat, Apr 13, 10 AM-3 PM, Palo Alto High School, Peery Family Center, 50 Embarcadero Rd, Palo Alto
PAUSD Human Resources is hosting its first Recruitment and Career Advancement Fair for PAUSD. Some of our best employees are parents and family members from the PAUSD community. Come hear about jobs, benefits, and working at PAUSD.

****新** 招聘及职业发展展览会**

4月13日，星期六，上午10点到下午3点，帕洛阿尔托高中，Peery家庭中心，50Embarcadero路，帕洛阿尔托

PAUSD人力资源有限公司正在为PAUSD举办第一次招聘和职业发展展览会。我们的一些优秀员工是来自PAUSD社区的家长和家庭成员。来听一听关于PAUSD的工作、福利和工作情况。

T8Xiaolin shen

****NEW** PTAC Honorary Service Awards**

Thu, Apr 25, 4-6 PM, Palo Alto Art Center, 1313 Newell Rd, Palo Alto

You're Invited!! This is our amazing and fun Spring social event to honor our volunteers and to network. Lots of food, student art, and celebrating amazing work! We're looking for official photographers and Twitter/Social Media connectors. eVites are going out on Monday. We would like to cast a wider net for our invitation list, so if you or you would like someone to be invited, please send name, email, and affiliation by Sunday, March 22nd to the HSA Committee at hsa@paloalto.org.

PTA Council Invites You to the 97th Annual May Fete Parade & 125th Palo Alto Birthday Celebrations

Sat, May 4, 10 AM (Parade start time), Downtown Palo Alto

Each year our students and staff, as well as neighbors, are invited to participate in the [City of Palo Alto 2019 May Fete Parade](#). This is our small, hometown parade right here in the heart of Silicon Valley. Many PAUSD students participate in the parade by way of the bands, amazing music programs, and club projects that are funded by PiE and PTA. Downtown University Avenue is closed that day and the nearby streets and parking lots are transformed with school kids, floats, marching bands, electric model cars, etc. NEW this year is the celebration of the 125th Birthday of the City of Palo Alto. Happy Birthday! Don't miss it. Carpool and bike.

新 PTAC荣誉服务奖**

4月25日星期四下午4-6点，帕洛阿尔托艺术中心，帕洛阿尔托纽维尔路1313号

你已被邀请!这是令人惊奇和有趣的春季社会活动，以表彰我们的志愿者到网络。我们准备了很多食物，以及学生的艺术品，和庆祝惊人的工作!我们正在寻找官方摄影师和Twitter/社交媒体连接员。星期一晚上要出去。我们想为我们的邀请名单撒一张更大的网，所以如果你或者你想要某人被邀请，请在3月22日周日之前将姓名、电子邮件和联系方式发送到HSA委员会，地址是hsa@paloalto.org。

PTA council邀请您参加第97届年度五月大游行暨第125届帕洛阿尔托生日庆典

5月4日星期六上午10点(游行开始时间), 帕洛阿尔托市中心

每年, 我们的学生、教职员工以及邻居都被邀请参加2019年帕洛阿尔托市的[五月大游行](#)。这是我们小小的家乡游行, 就在硅谷的中心。许多pausd的学生通过乐队、美妙的音乐节目和由PiE和PTA资助的俱乐部项目将在当天参加游行。当天, 市中心的Downtown University Avenue将会关闭, 附近的街道和停车场将会被学校的孩子、花车、军乐队、电动模型车等占据。今年是帕洛阿尔托市125岁生日。生日快乐!请不要错过它。共乘使用汽车和自行车。

T9 Zora

Watch the Video of Dr. Robert Lustig's "Real Food for Thought" Talk from 3/6/19

Did you miss the talk on why eating real food matters for our children? Watch it [here](#) on YouTube. Would you like to get involved with bringing more real food to our schools? Email health@palooptopta.org for more information. Brought to you by PTAC Health and Wellness.

PTA Council Seeks Volunteers

The PTA Council Nominating Committee is currently seeking expressions of interest from individuals in the community who would like to learn more about becoming a member of the PTA Council Executive Board and Collaborative Committees for the 2019-20 school year. We are looking for community members who have a passion for improving the educational experience of all students and preferably have experience on their school PTA or site council. Talk to us about stepping into a leadership role or how you can participate on a committee. Contact the Nominating Committee at: evp@palooptopta.org.

观看Robert Lustig博士3/6/19的“真正的食物”演讲

你错过了关于为什么吃正确的食物对孩子们来说很重要的演讲吗? 点击[此处](#)在Youtube上观看。你想参与为我们的学校带来更多真正的食物吗? 发送邮件至health@palooptopta.org以获得更多信息。由PTAC健康与保健部为您呈现。

PTA委员会寻求志愿者

PTA提名委员会正在寻找有意向在2019-20学年加入PTA执行委员会及协作委员会的个人。我们在寻找有热情来提高所有学生的教育体验的社区成员, 有PTA学校或理事会经验者为最佳。和我们讲述你将如何扮演一个领导角色或你将如何参与并做出贡献。请联系提名委员会: evp@palooptopta.org.

Edward

PTAC Teacher Housing Project: Supervisor Joe Simitian

At the Wednesday, General Association Meeting, Supervisor Joe Simitian spoke on the Teacher Housing Project to help build affordable teacher housing near California Ave/Cal Train Station. Five local school districts, including PAUSD, are being asked to contribute funds to help power the project's funding. PAUSD Board of Education has held a meeting on this. County land has already been secured. Additional funding is being negotiated. Please help spread the word and send comments to PAUSD Board of Education and the County of Santa Clara if you are supportive of our schools, our children, and our teachers. We are the Parent Teacher Association (PTA) and "T" for Teachers is in our middle name. Contact Micaela.hellman-tincher@bos.sccgov.org.

PTAC教师住房项目: 主管Joe Simitian

在周三的总协会会议上，主管Joe Simitian谈到了教师住房项目，以帮助在加州大道/加州火车站附近建造负担得起的教师住房。包括PAUSD在内的五个当地学区被要求提供资金来帮助支持该项目的资金。PAUSD教育委员会就此举行了会议。县土地已经得到保障。正在谈判额外资金。如果您支持我们的学校，我们的孩子和我们的老师，请帮助传播这个词并向PAUSD教育委员会和圣克拉拉县发送评论。我们是家长教师协会（PTA），教师的“T”是我们的中间名。联系Micaela.hellman-tincher@bos.sccgov.org。

T11 Michael

Summer Camps Info Now Available on PTAC Website

Looking for a summer camp in your neighborhood or at one of our Palo Alto Unified school sites? Now you can find it at the [PTAC website](#). Camp providers listed on this page host activities/summer camps at PAUSD Schools, and pay rental fees to our district. These rental fees help to defray the cost of running our schools while providing local opportunities for our kids. PTA Council does not endorse one camp over another. This service is offered to give parents an easy way to find out what is being offered and where. Please contact the [PTAC Webmaster](#) to recommend updates to this information. There is no charge to providers to be listed.

夏令营资料现在在PTAC的网站上开放

现在在寻找一个在附近或者PAUSD网站上的夏令营吗？您现在可以在[PTAC](#)网站上寻找。在这网站上的主持者们都会在PAUSD的学校里进行活动，还会付给我们的区里的租金。这租金会支付我们学校的工具，也可以帮助提供更多关于帮助我们区域里的小孩的活动。PTA评议会不会故意拥护自己的夏令营比别的好。这优惠只是给家长们提供一个简单找夏令营的地方。如果想要推荐自己的想法，请联络[PTAC Webmaster](#)。如果想要推荐自己的夏令营，您不需要付钱把推荐的夏令营破在网上。

Community

Edward

Community Meeting Notification--Grade Separation at Churchill and Alma

Wed, Mar 27, 6-8 PM, Mitchell Park Community Center, El Palo Alto Rm 3700 Middlefield Rd, Palo Alto
The focus of the meeting will be on the intersection of Churchill and Alma and also the concept of a tunnel within Palo Alto City limits (going under Churchill, Meadow & Charleston). The only option currently being considered by the City Council for Churchill/Alma is closure of the train crossing to vehicles with a possible bike/pedestrian path. Closure of Churchill could potentially impact traffic on other streets (Embarcadero? El Camino? Oregon/Page Mill?) and preliminary impacts are expected to be discussed at this meeting. For more information visit cityofpaloalto.org/ConnectingPaloAlto. Contact the City at (650) 329-2520. Send questions or feedback to transportation@cityofpaloalto.org.

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

Chinese Railroad Workers Photo Exhibit

Mar 1-31, Mon-Thu, 10 AM-9 PM; Fri-Sun, 10 AM-6 PM, Rinconada Library, 1213 Newell Rd, Palo Alto
Please come to view a special photo exhibit as 2019 marks the 150th anniversary of the first American Transcontinental Railroad built by the Chinese Railroad Workers. Dr. Hilton Obenzinger, author of more than a dozen books and Associate Director of the Chinese Railroad Workers in North America Project at Stanford University, will present this important period of history in the Embarcadero Room on March 17th from 4-6 PM. All are welcome. No registration required. More information can be found at ChineseRailroadWorkers.Stanford.edu. Questions, contact Monica Yeung Arima at myarima@gmail.com.
社区会议通知 - 丘吉尔和阿尔玛的成绩分离

周三, 3月27日, 下午6-8点, 米洛尔公园社区中心, El Palo Alto Rm 3700 Middlefield Rd, Palo Alto 会议的重点将放在丘吉尔和阿尔玛的交汇点, 以及帕洛阿尔托市范围内的隧道概念(在丘吉尔, 梅多和查尔斯顿下)。目前市政委员会正在考虑的丘吉尔/阿尔玛的唯一选择是关闭火车穿越到可能有自行车/步行道的车辆。关闭丘吉尔可能会影响其他街道(Embarcadero? El Camino? Oregon / Page Mill?)的交通, 预计将在本次会议上讨论初步影响。欲了解更多信息, 请访问cityofpaloalto.org/ConnectingPaloAlto。请致电(650)329-2520联系城市。将问题或反馈发送至transportation@cityofpaloalto.org。

从以前的问题:

中国铁路工人照片展

3月31日星期一, 星期四, 上午10点至晚上9点;周五, 上午10点至下午6点, Rinconada图书馆, 1213 Newell Rd, Palo Alto

2019年是中国铁路工人建造的第一条美国横贯大陆铁路150周年, 请来观看特别照片展。Hilton Obenzinger博士是斯坦福大学北美中国铁路工人项目的十多本书和副主任, 他将于3月17日下午4-6点在Embarcadero厅展示这一重要的历史时期。欢迎所有人。无需注册。更多信息可以在ChineseRailroadWorkers.Stanford.edu找到。有问题, 请联系Monica Yeung Arima, 电子邮件: myarima@gmail.com。

T13 Kevin

Neighbors Abroad - Summer Exchange Program

Applications due: Mar 31 (extensions upon request)

Would you like to be a sister city Student Ambassador for the City of Palo Alto. Neighbors Abroad, the City of Palo Alto's sister cities organization, is currently accepting applications for its summer exchange with students from Oaxaca, Mexico, one of our sister cities. This program has been ongoing between the two cities for 54 years! Improve your Spanish, learn about the culture and make lifelong friends with this two-way exchange. For more information and to apply, see our website [HERE](#). Applications requested by March 31, can be extended upon request.

海外游学 -- 暑期留学机会

申请期限三月三十一号, 可请求延期

你想成为 Palo Alto 的城市大使吗? 海外游学机会, Palo Alto 的姐妹城市组织现在正在接受我们的姐妹城市, 墨西哥Oaxaca市的夏天留学申请。此项目在两市之间已经运行了五十四年! 在这次双向交换中提高你的西班牙语, 了解当地文化, 并且交到新的朋友。详情和申请请到我们的[网站](#)。请在三月三十一号前提交申请, 经申请可以延期。

Curieus Volunteer Opportunity

Interested in working with kids? Love STEM? Want to help change the world? At Curieus, we empower underserved students to become the changemakers of the future through science and technology. We're looking for compassionate, ambitious, and talented high schoolers to join our leadership team and help us achieve our mission of changing the future of STEM. For more information, please check out our website at www.curieus.org or email us at curieusedu@gmail.com.

Curieus 志愿机会

有兴趣和小孩一起工作? 喜欢 STEM? 想要帮助改变世界? 在 Curieus, 我们通过科学和科技给有需要的学生提供帮助使其具备成为未来的创新者的能力。我们寻找有同情心, 雄心, 和才艺的高中生来参与我们的领导者队伍, 帮助我们实现改变 STEM 的未来的梦想。详情请登录我们的网站 <https://www.curieus.org> 或电邮 curieusedu@gmail.com。

For older Community announcements, see [Recent Issues of the Gunn Connection](#).

咨询以前的社区公告，可查看在经期的 [Gunn Connections](#).